

Installation Instructions

I - Sheet Number LUNDASK01 Rev.E



**For proper installation and best possible fit, please read all instructions BEFORE you begin.
For technical assistance or to obtain missing parts, please call Customer Relations at 1-800-241-7219.**

Important Safety Information



- CAUTION - Before driving, ensure that the Aeroskin is properly secured to vehicle.
- Do not use automatic "brush-style" car washes.
- Do not use cleaning solvents of any kind.
- Periodically check all components for tightness.

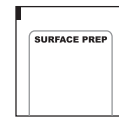
Contents **NOTE:** Actual product may vary from illustration.



Aeroskin



Alcohol
Pad x2



Surface Prep
Pad x1

Tools Required



Car Wash Supplies



Clean Towel



Masking Tape

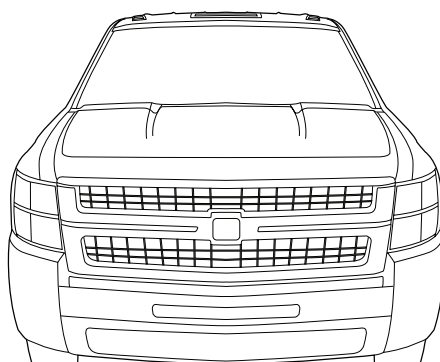
Preparation Before Painting / Installation

- A trial fit is recommended to ensure proper positioning and fit.
- Check fit of parts before painting as we will not accept the return of modified or painted parts.
- Wash and dry your vehicle to remove any debris and/or dirt from the installation area.

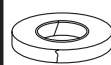
Installation Steps **NOTE:** Actual application may vary slightly from illustrations.



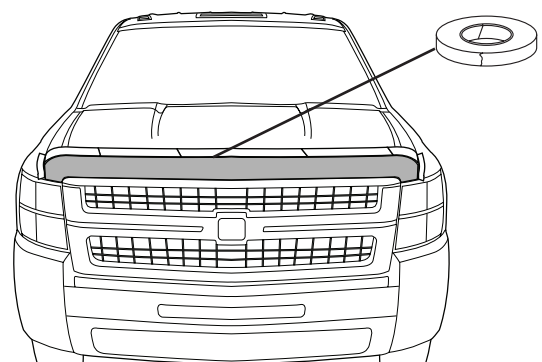
Prior to installation, wash the hood of vehicle and dry with a clean cloth.



1



Lay Aeroskin in place on vehicle and mask off the surrounding areas with tape.



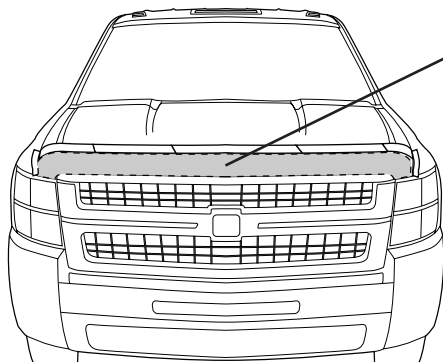
2

Installation Steps

NOTE: Actual application may vary slightly from illustrations.

Alcohol Pad

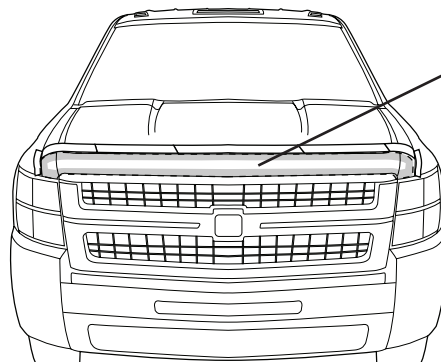
Use alcohol pads to clean the entire **LEADING EDGE** of the hood. Let dry.



3

SURFACE PREP

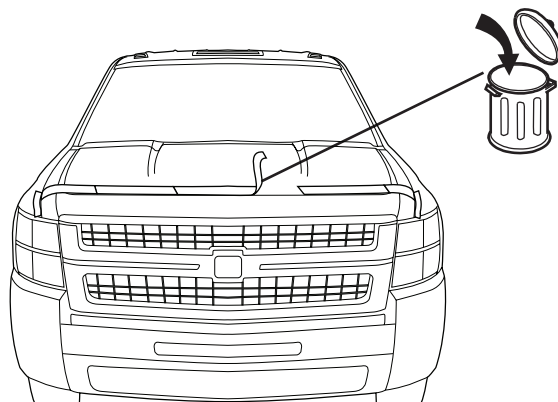
Apply surface prep to painted surface where Aeroskin will attach. Let dry.



4



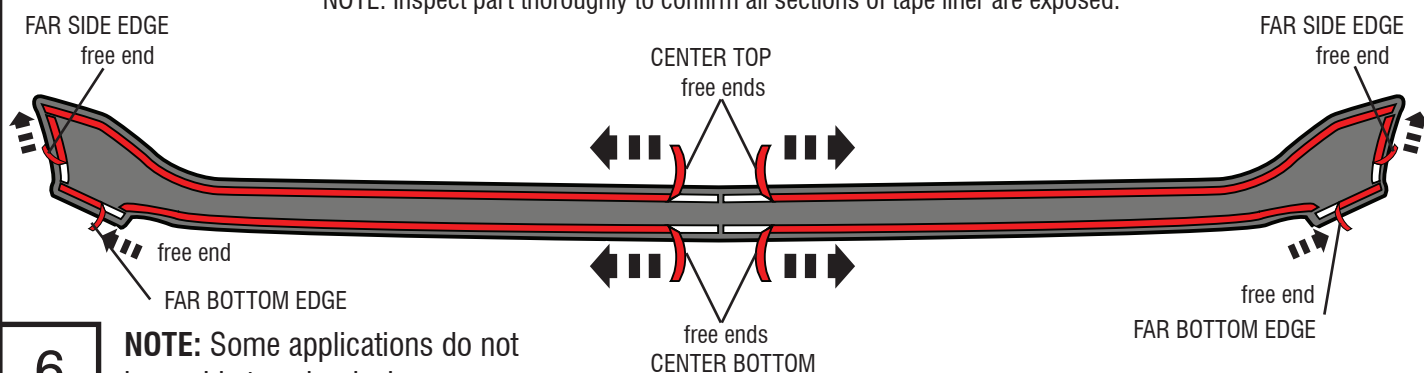
Remove and discard masking tape.



5

Expose 2" (5 cm) of tape liner from each section of Aeroskin. Ensure you can access the free ends of tape liner.

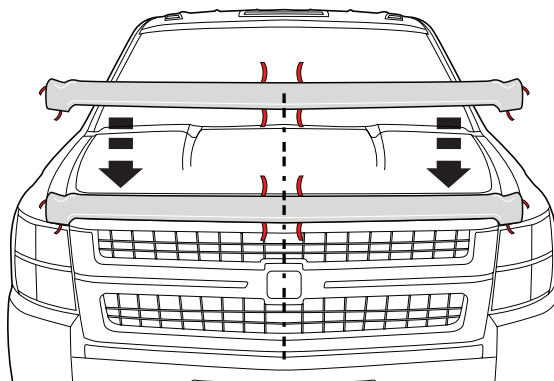
NOTE: Inspect part thoroughly to confirm all sections of tape liner are exposed.



6

NOTE: Some applications do not have side tape by design.

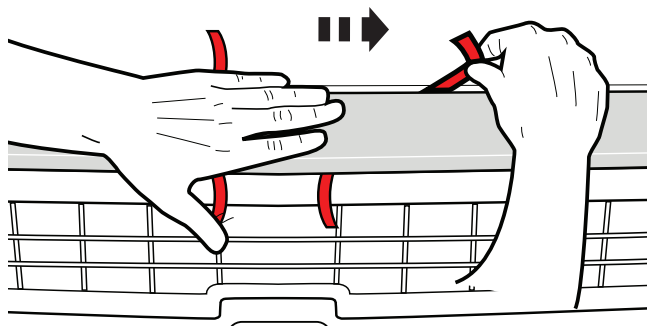
Center the Aeroskin on the hood.



7

Installation Steps **NOTE:** Actual application may vary slightly from illustrations.

Begin removing remaining tape liner, beginning with the drivers side CENTER TOP. Grasping the free end, pull tape gently in 6" (15 cm) sections, while applying even pressure with hand to Aeroskin. Repeat process for passenger side.

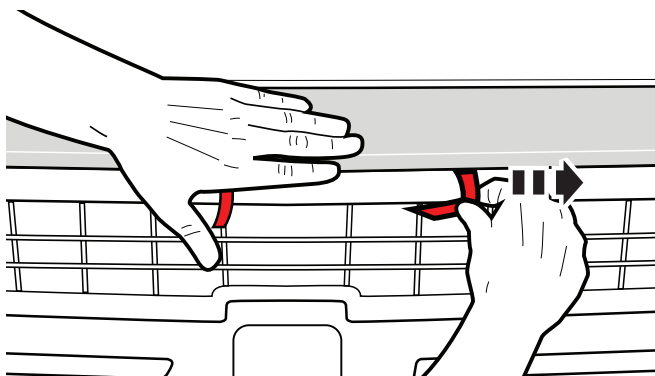


CAUTION: You must apply even pressure **from center section out** to each end of part, in order for proper adhesion to hood.

8

NOTE: Do not apply pressure closer than 6" (15 cm) to tape liner as it could accidentally break.

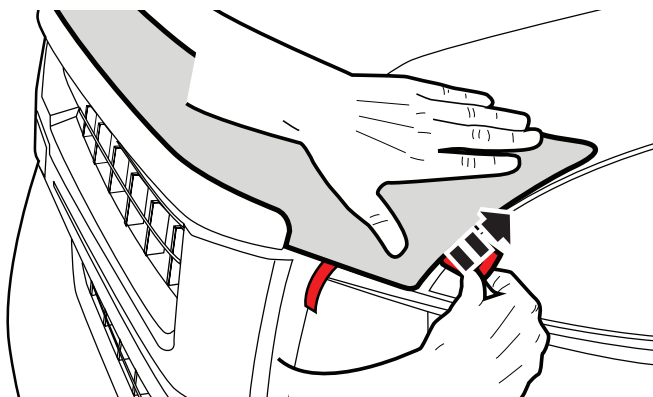
Using the same process, remove tape liner from the driver side CENTER BOTTOM of hood skin. Repeat for passenger side.



CAUTION: You must apply even pressure **from center section out** to each end of part, in order for proper adhesion to hood.

9

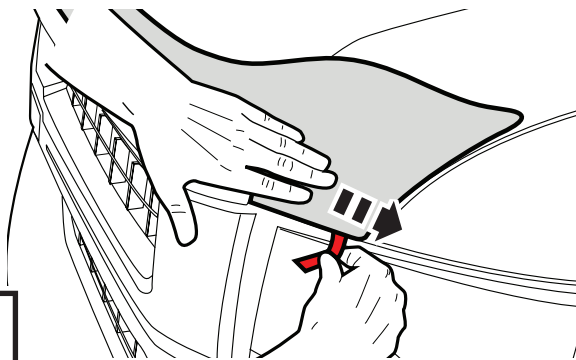
Again using the same process, remove tape liner from the driver side FAR SIDE EDGE of Aeroskin. Repeat for passenger side.



NOTE: Some applications do not have side tape by design.

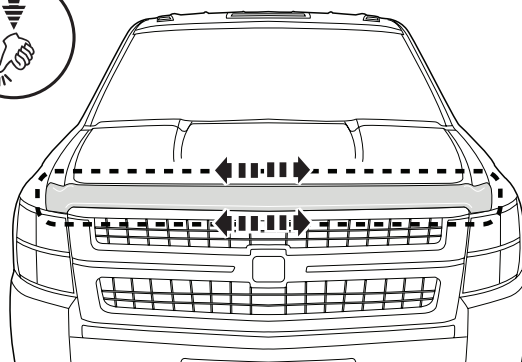
10

Again using the same process, remove tape liner from the driver side FAR BOTTOM EDGE of hood skin. Repeat for passenger side.



11

Press firmly along all edges of Aeroskin to ensure adhesion of tape to hood surface.



12

Care and Cleaning

- Wash only with mild soap & dry with a clean cloth.

Congratulations!

You have purchased one of the many quality Lund® branded products offered by Lund International, Inc. We take the utmost pride in our products and want you to enjoy years of satisfaction from your investment. We have made every effort to ensure that your product is top quality in terms of fit, durability, finish and ease of installation.

LUND®

Lund International

800-241-7219 • Visit us at lundinternational.com

© 2018 Lund International, Inc. All rights reserved.

Lund® and the Lund® logo are trademarks of Lund International, Inc.



Instructions d'installation

I – Numéro de feuille LUNDASK01 Rev.E

LUND®

Aeroskin^{MC}

Lire l'ensemble des instructions AVANT d'installer le produit pour une installation adéquate et un ajustement optimal.
Pour joindre l'assistance technique ou commander des pièces manquantes, prière d'appeler le service à la clientèle au 1 800 241-7219.

Consignes importantes de sécurité



- ATTENTION – Avant de prendre le volant, vérifiez que l'Aeroskin est correctement attaché au véhicule.
- Ne fréquentez pas de lave-autos utilisant des brosses automatiques.
- N'utilisez jamais de solvant.
- Vérifiez régulièrement que les composants sont bien fixés.

Table des matières

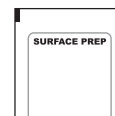
REMARQUE : Le produit livré peut différer de l'illustration.



Aeroskin



2 tampons
d'alcool



1 tampon de
préparation de
surface

Outils nécessaires



Fournitures de lavage
d'auto



Chiffon propre



Ruban-cache

Préparation avant la peinture ou l'installation

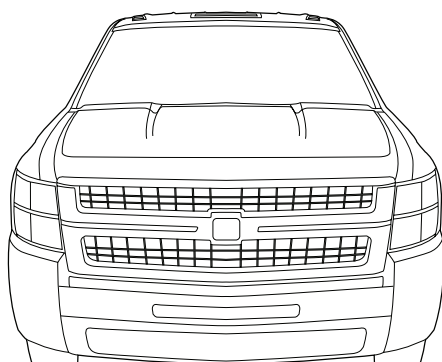
- Effectuez d'abord un essai afin de vous assurer que le produit s'adapte à votre véhicule.
- Avant de peindre, vérifiez que les pièces sont correctement ajustées. Aucune pièce modifiée ou peinte ne pourra être retournée.
- Nettoyer et sécher le véhicule afin d'éliminer les débris ou les saletés de la zone d'installation.

Étapes d'installation

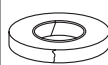
REMARQUE : L'installation peut différer légèrement des illustrations.



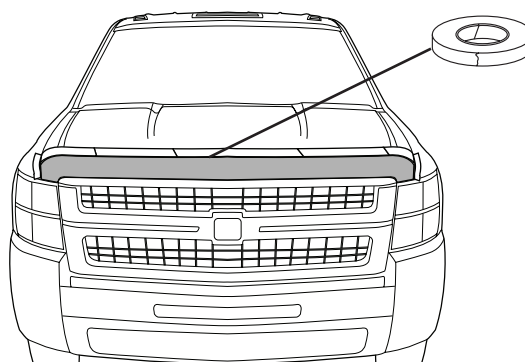
Avant l'installation, lavez la capot du véhicule et séchez-le à l'aide d'un linge propre.



1



Posez Aeroskin sur le véhicule et couvrez les alentours avec du ruban-cache.



2

Étapes d'installation

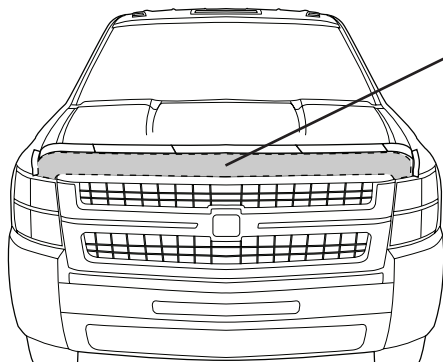
REMARQUE : L'installation peut différer légèrement des illustrations.

Tampon
d'alcool

Utilisez des tampons d'alcool pour nettoyer entièrement
le BORD D'ATTAQUE du capot. Laissez sécher.

Tampon
d'alcool

3

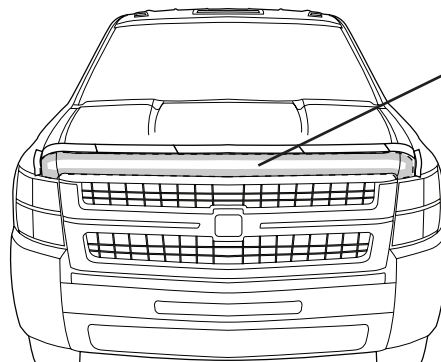


SURFACE PREP

Appliquez la préparation de surface sur la zone peinte
sur laquelle Aeroskin sera fixé. Laissez sécher.

SURFACE PREP

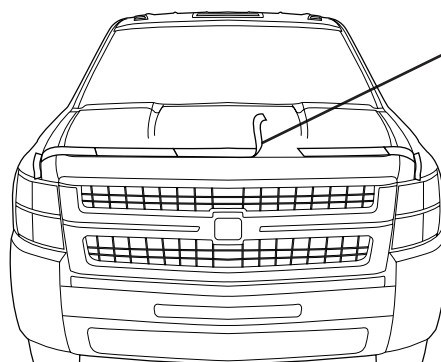
4



Enlevez et jetez le ruban-cache.



5



Exposez 5 cm (2 po) de la bande autocollante de chaque section d'Aeroskin.

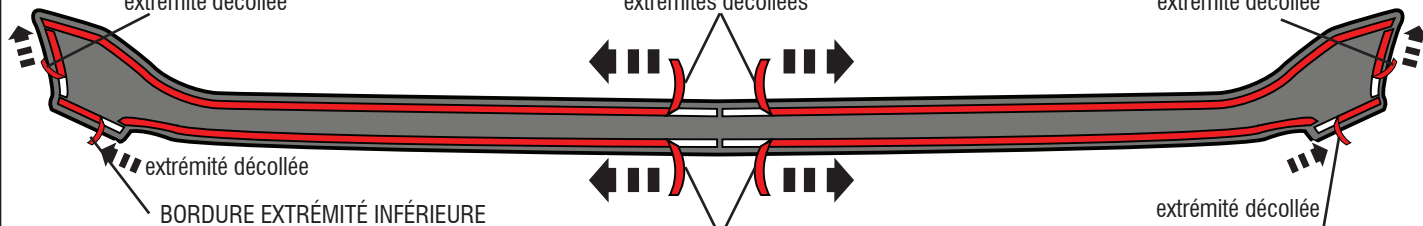
Assurez-vous que vous pouvez accéder aux extrémités décollées de la bande autocollante.

REMARQUE : Inspectez chaque partie soigneusement, afin de confirmer que toutes les sections de la bande autocollante sont exposées.

BORDURE EXTRÉMITÉ LATÉRALE
extrémité décollée

CENTRE SUPÉRIEUR
extrémités décollées

BORDURE EXTRÉMITÉ LATÉRALE
extrémité décollée

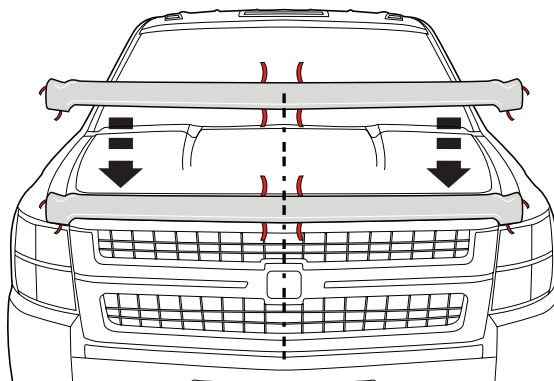


6

REMARQUE : Certaines installations
n'ont pas de conception de ruban latéral.

Centrez la structure Aeroskin sur le capot.

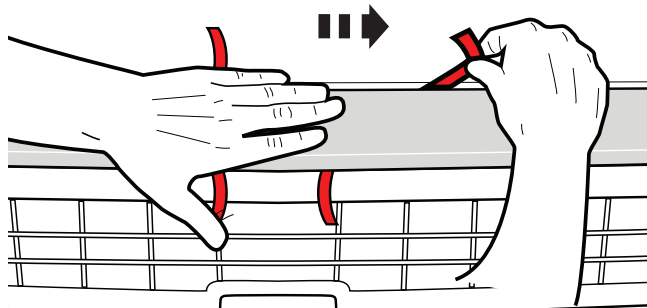
7



Étapes d'installation

REMARQUE : L'installation peut différer légèrement des illustrations.

Commencez à retirer la bande autocollante restante, en débutant par le **CENTRE SUPÉRIEUR** du côté chauffeur. Tout en agrippant l'extrémité décollée, tirez doucement en sections de 15 cm (6 po), en même temps que vous appliquez une pression avec vos mains sur l'Aeroskin. Répétez les étapes pour le côté passager.

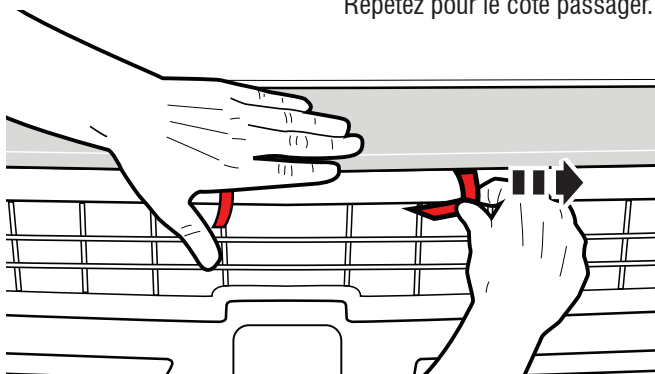


ATTENTION : Vous devez appliquer une pression équivalente **de la section centrale** jusqu'aux deux extrémités de la pièce, pour permettre une bonne adhésion au capot.

8

REMARQUE : N'appliquez pas de pression à plus près de 15 cm (6 po) de la bande autocollante, car cela pourrait accidentellement la briser.

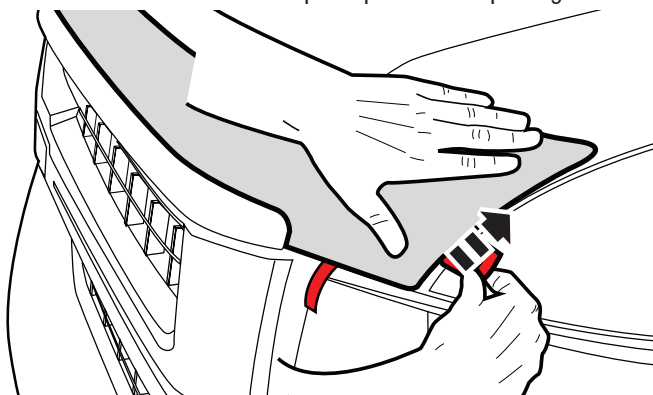
En utilisant le même processus, retirez la bande autocollante de la surface du capot du **CENTRE INFÉRIEUR** côté chauffeur. Répétez pour le côté passager.



ATTENTION : Vous devez appliquer une pression équivalente **de la section centrale** jusqu'aux deux extrémités de la pièce, pour permettre une bonne adhésion au capot.

9

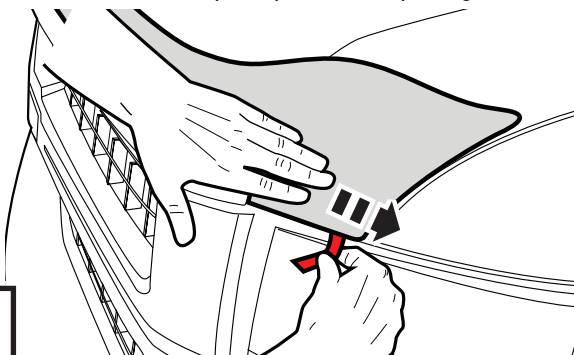
En utilisant le même processus, retirez la bande autocollante de la surface du capot de la **BORDURE EXTRÉMITÉ LATÉRALE** de l'Aeroskin. Répétez pour le côté passager.



REMARQUE : Certaines installations n'ont pas de conception de ruban latéral.

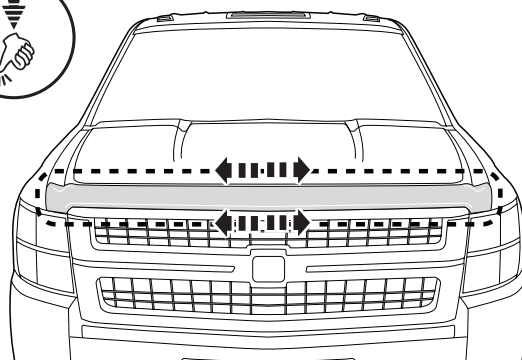
10

En utilisant le même processus, retirez la bande autocollante **BORDURE DE L'EXTRÉMITÉ INFÉRIEURE** de la surface du capot, côté chauffeur. Répétez pour le côté passager.



11

Appuyez fermement le long de chaque bordure de l'Aeroskin pour vous assurer de l'adhésion du ruban sur toute la surface du capot.



12

Entretien et nettoyage

- Utilisez uniquement un savon doux et séchez avec un chiffon propre.

Félicitations!

Vous venez d'acheter un des nombreux produits de qualité de la marque Lund® fabriqués par Lund International, Inc. Nous sommes extrêmement fiers de la qualité de nos produits et nous espérons que vous profiterez de cet investissement de longues années durant. Nous nous efforçons d'offrir la meilleure qualité en termes d'ajustement, de finition, de durabilité et de facilité d'installation.

LUND®

Lund International

800-241-7219 • Visitez notre site lundinternational.com

© 2018 Lund International, Inc. Tous droits réservés.

Lund® et le logo Lund® sont des marques déposées de Lund International, Inc.



Instrucciones de instalación

I - Número de hoja LUNDASK01 Rev. E



Para obtener una instalación correcta y el mejor ajuste posible, lea las instrucciones ANTES de comenzar. Para pedir asistencia técnica u obtener piezas que falten, llame a Atención al Cliente al 1-800-241-7219.

Información importante sobre seguridad



- ADVERTENCIA: Antes de conducir, asegúrese de que Aeroskin esté debidamente asegurado al vehículo.
- No lave su auto en lavaderos automáticos que utilicen cepillos.
- No use ningún tipo de solvente de limpieza.
- Compruebe periódicamente que todos los componentes estén ajustados.

Contenidos **NOTA:** El producto real puede ser diferente de la ilustración.



Aeroskin



Paños con alcohol x2



Paño de preparación de superficie x1

Herramientas necesarias



Equipo de limpieza de vehículos



Toalla limpia



Cinta de enmascarar

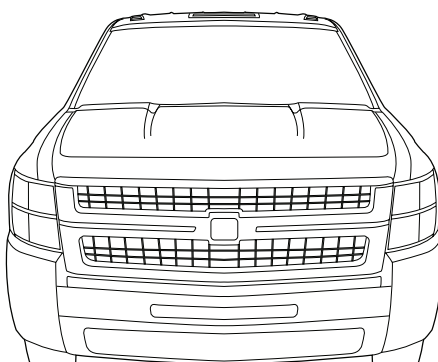
Preparación antes de pintar o instalar

- Se recomienda realizar un ajuste de prueba para garantizar el posicionamiento y ajuste correctos.
- Compruebe que las piezas se ajusten correctamente antes de pintarlas, ya que no aceptaremos la devolución de piezas modificadas o pintadas.
- Lave y seque su vehículo para quitar cualquier desecho o suciedad del área de instalación.

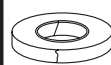
Pasos para la instalación **NOTA:** La aplicación real puede ser levemente diferente de las ilustraciones.



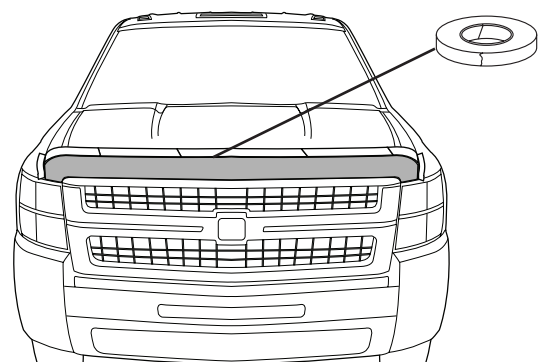
Antes de la instalación, lave el capó del vehículo y seque con un paño limpio.



1



Coloque Aeroskin en el vehículo y enmascare el área circundante con cinta.



2

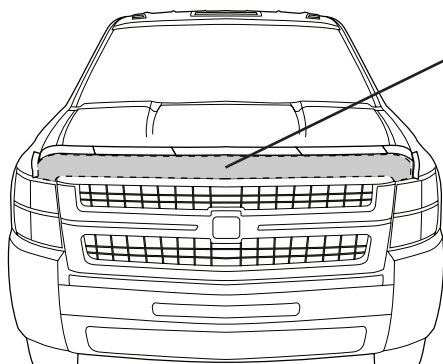
Pasos para la instalación

NOTA: La aplicación real puede ser levemente diferente de las ilustraciones.

Paño con alcohol

Use paños con alcohol para limpiar todo el BORDE ANTERIOR del capó. Deje secar.

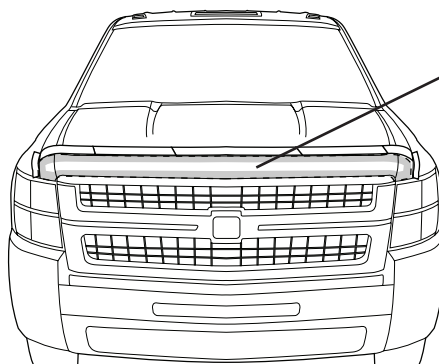
3



PREP DE SUPERFICIE

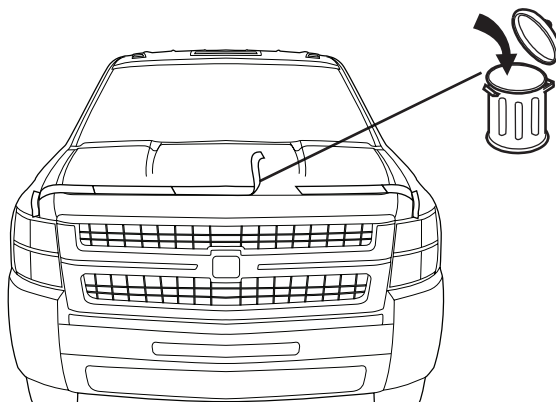
Aplique la preparación de superficie en la superficie pintada donde se montará Aeroskin. Deje secar.

4



Retire y deseche la cinta de enmascarar.

5



Retire 2" (5 cm) de cinta protectora de cada sección de Aeroskin. Asegúrese de poder acceder a los extremos libres de la cinta protectora.

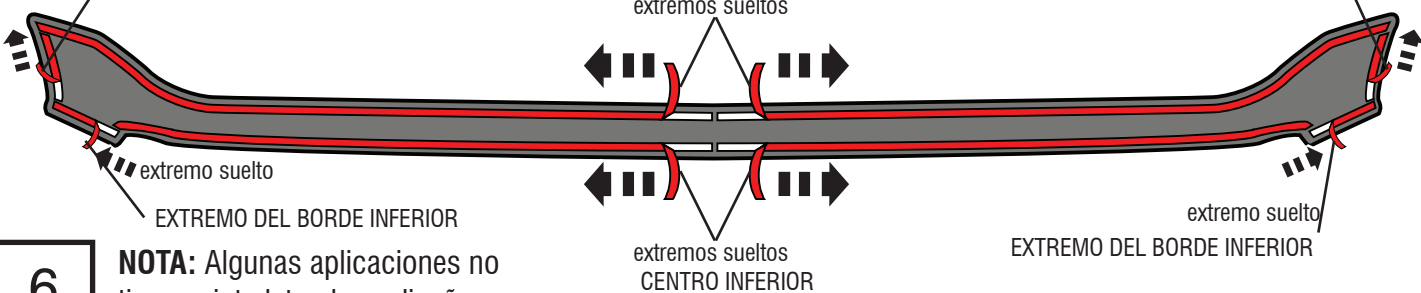
NOTA: Inspeccione cuidadosamente las piezas para cerciorarse de que todas las secciones de la cinta protectora queden al descubierto.

EXTREMO DEL BORDE LATERAL

extremo suelto

EXTREMO DEL BORDE LATERAL

extremo suelto

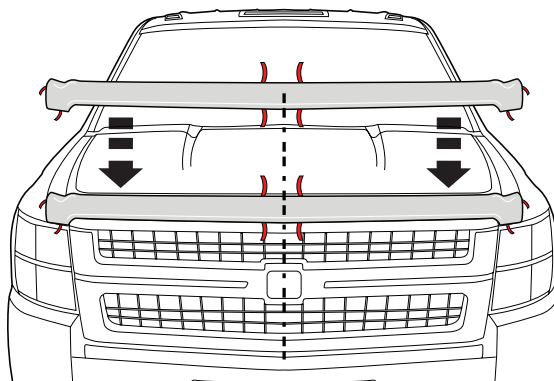


6

NOTA: Algunas aplicaciones no tienen cinta lateral por diseño.

Centre Aeroskin sobre el capó.

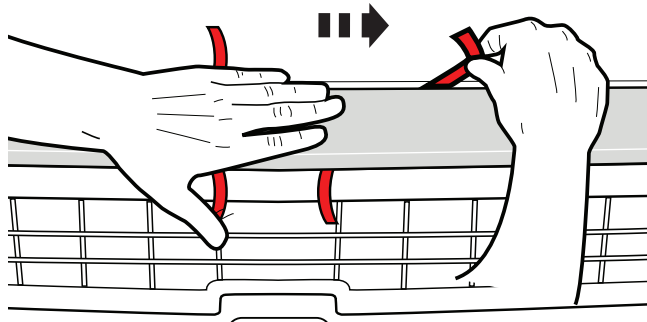
7



Pasos para la instalación

NOTA: La aplicación real puede ser levemente diferente de las ilustraciones.

Comience a despegar el resto de cinta protectora desde la posición CENTRO SUPERIOR del lado del conductor. Sujete el extremo suelto y jale suavemente en secciones de 6" (15 cm), mientras aplica presión uniforme sobre Aeroskin con la mano. Repita los mismos pasos para el lado del pasajero.



PRECAUCIÓN: Presione de manera uniforme **desde la parte del centro hacia** cada extremo de la pieza, para que se adhiera correctamente al capó.

8

NOTA: No aplique presión más allá de las 6" (15 cm) sobre la cinta protectora, ya que podría cortarse accidentalmente.

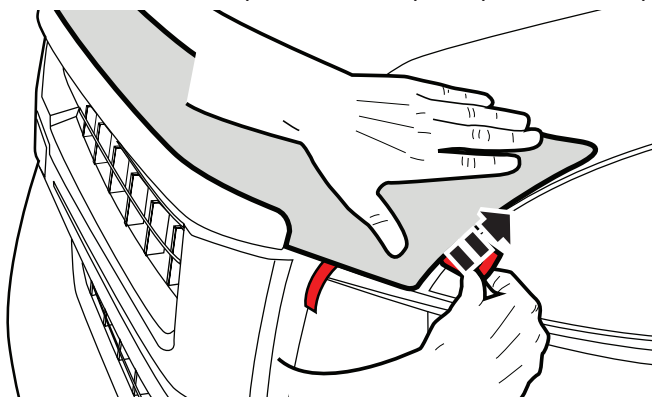
Siguiendo el mismo proceso, despegue la cinta protectora desde la PARTE CENTRAL INFERIOR del capó en el lado del conductor. Repita los mismos pasos para el lado del pasajero.



PRECAUCIÓN: Presione de manera uniforme **desde la parte del centro hacia** cada extremo de la pieza, para que se adhiera correctamente al capó.

9

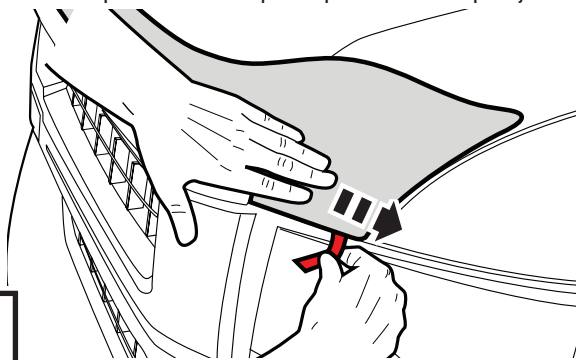
Nuevamente, siguiendo el mismo proceso, despegue la cinta protectora del Aeroskin desde el EXTREMO DEL BORDE LATERAL en el lado del conductor. Repita los mismos pasos para el lado del pasajero.



NOTA: Algunas aplicaciones no tienen cinta lateral por diseño.

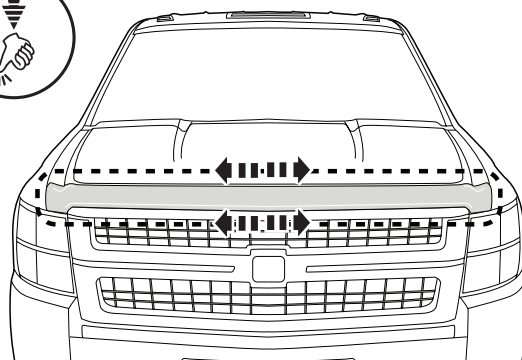
10

Nuevamente, siguiendo el mismo proceso, despegue la cinta protectora del Aeroskin desde el EXTREMO DEL BORDE INFERIOR en el lado del conductor. Repita los mismos pasos para el lado del pasajero.



11

Presione firmemente siguiendo los bordes del Aeroskin para que la cinta se adhiera bien a la superficie del capó.



12

Cuidado y limpieza

- Lave solo con jabón suave y seque con un paño limpio.

¡Felicitaciones!

Usted ha adquirido uno de los tantos productos de calidad de marca Lund® que ofrece Lund International, Inc. Nos enorgullecen mucho nuestros productos y deseamos que disfrute años de satisfacción por su inversión. Nos hemos esforzado mucho para asegurarnos de que su producto sea de gran calidad en cuanto a ajuste, durabilidad, acabado y facilidad de instalación.

LUND®

Lund International

800-241-7219 • Visite nuestro sitio Web: lundinternational.com

© 2018 Lund International, Inc. Todos los derechos reservados.

Lund® y el logo de Lund® son marcas registradas de Lund International, Inc.

